

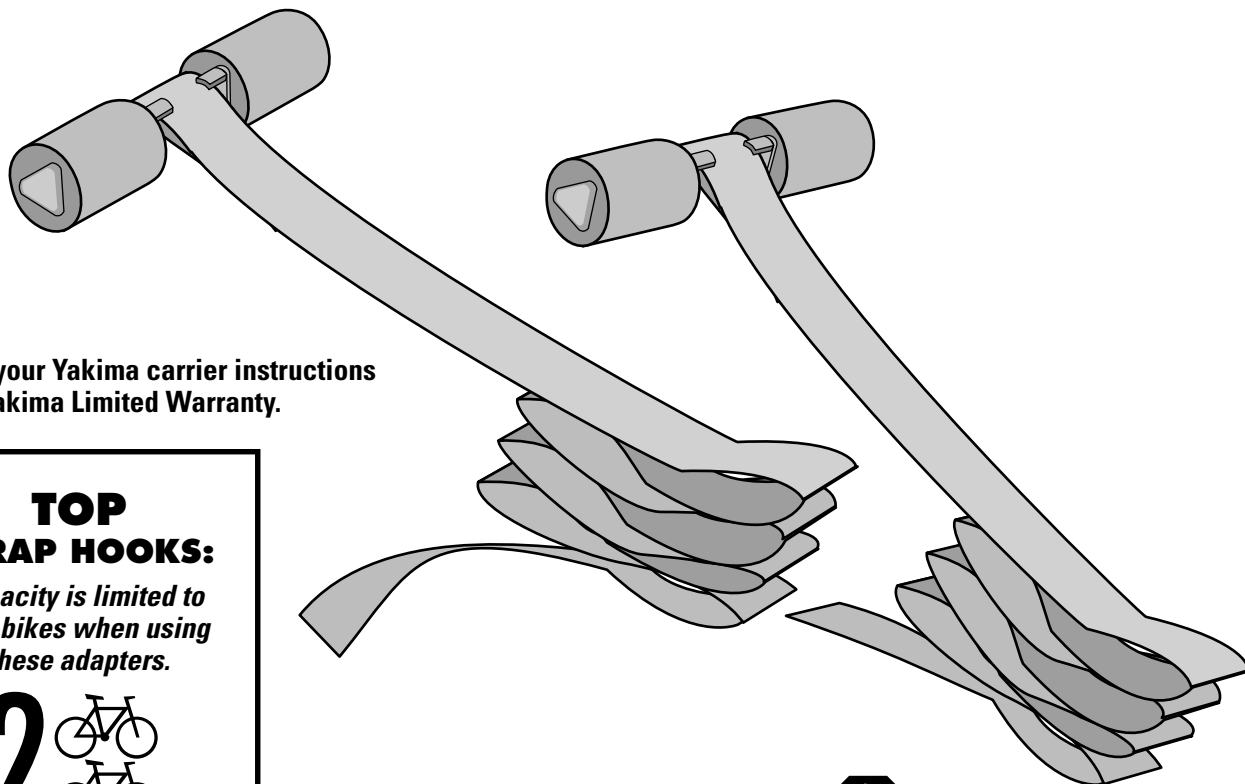


**READ THE JOE INSTRUCTIONS BEFORE
INSTALLING THESE ADAPTERS**

and



*Find your vehicle in the Joe Fit Sheet, read the notes to
determine if the **TOP STRAP HOOKS** or **LOWER STRAP
HOOKS** should be replaced.*



Refer to your Yakima carrier instructions
for the Yakima Limited Warranty.

**TOP
STRAP HOOKS:**

*Capacity is limited to
two bikes when using
these adapters.*



NOTICE!

If you have been advised to use these adapters,
failure to do so will result in damage to your vehicle.



IMPORTANT WARNING

IT IS CRITICAL THAT ALL YAKIMA RACKS AND ACCESSORIES BE PROPERLY AND SECURELY ATTACHED TO YOUR VEHICLE. IMPROPER ATTACHMENT COULD RESULT IN AN AUTOMOBILE ACCIDENT, AND COULD CAUSE SERIOUS BODILY INJURY OR DEATH TO YOU OR TO OTHERS. YOU ARE RESPONSIBLE FOR SECURING THE RACKS AND ACCESSORIES TO YOUR CAR, CHECKING THE ATTACHMENTS PRIOR TO USE, AND PERIODICALLY INSPECTING THE PRODUCTS FOR ADJUSTMENT, WEAR, AND DAMAGE. THEREFORE, YOU MUST READ AND UNDERSTAND ALL OF THE INSTRUCTIONS AND CAUTIONS SUPPLIED WITH YOUR YAKIMA PRODUCT PRIOR TO INSTALLATION OR USE. IF YOU DO NOT UNDERSTAND ALL OF THE INSTRUCTIONS AND CAUTIONS, OR IF YOU HAVE NO MECHANICAL EXPERIENCE AND ARE NOT THOROUGHLY FAMILIAR WITH THE INSTALLATION PROCEDURES, YOU SHOULD HAVE THE PRODUCT INSTALLED BY A PROFESSIONAL INSTALLER SUCH AS A QUALIFIED GARAGE OR AUTO BODY SHOP.

1

Find your vehicle in the Joe Fit Sheet and read the notes to determine if the **TOP STRAP HOOKS** or **LOWER STRAP HOOKS** should be replaced.



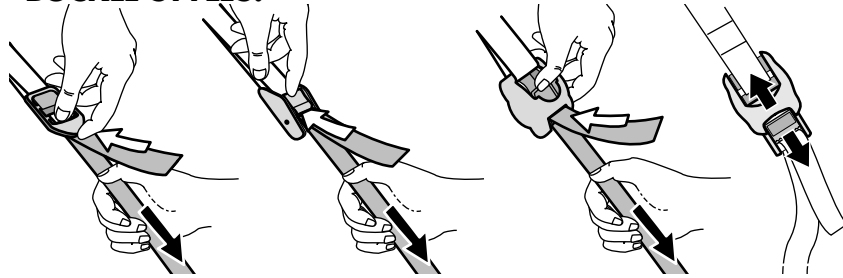
Replacing TOP STRAP HOOKS:

2

REMOVE THE CARRIER FROM THE CAR.

Pull straps completely out of the buckles.

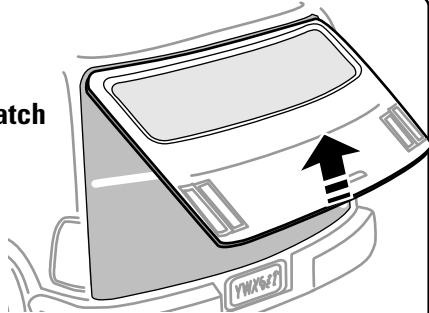
BUCKLE STYLES:



If you cannot access the buckle, you may need to slide back the rubber cover.

3

Open the hatch door.



4

Pass the strap ends through the hatch opening from inside the vehicle.

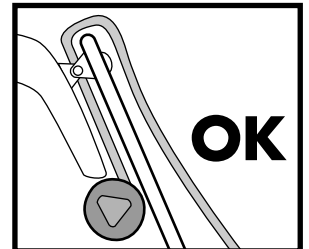
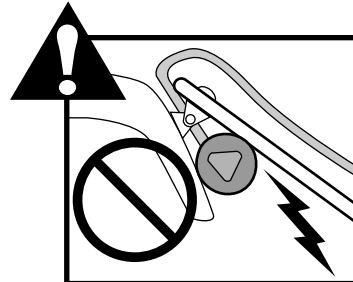
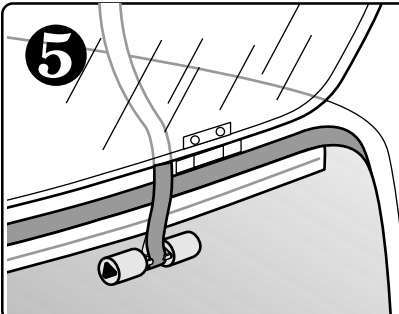
Keep the pads away from the door's edge.



5

BEFORE CLOSING THE HATCH...

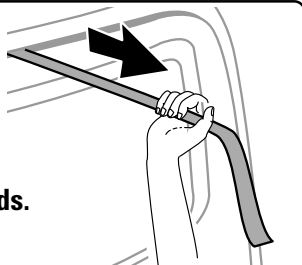
The pads must be free from contact between hatch door and vehicle's frame.



6

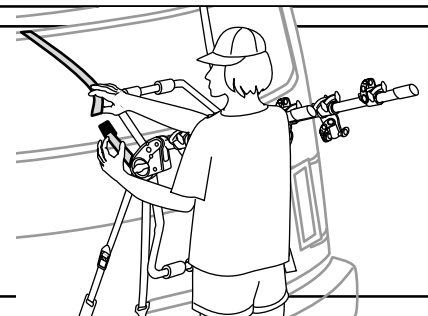
Close the hatch.

Pull firmly on the straps to seat the pads.



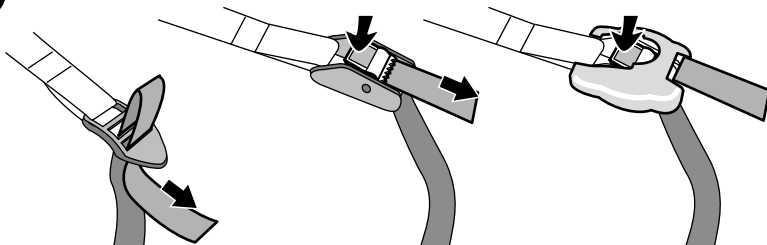
7

While supporting the carrier with your body, attach the adapter straps to your carrier's top straps.

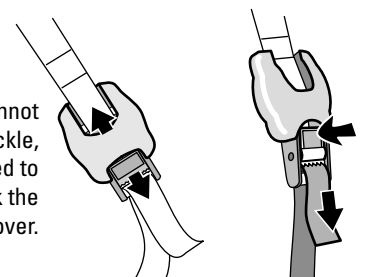


8

THREAD NEW STRAP-END BACK INTO BUCKLE.



If you cannot access the buckle, you may need to slide back the rubber cover.



9

Continue with your Joe instructions to secure the carrier to your vehicle.



Find your vehicle in the Joe Fit Sheet and read the notes to determine if the **TOP STRAP HOOKS** or **LOWER STRAP HOOKS** should be replaced.

Replacing **LOWER STRAP HOOKS**:

10 REMOVE THE CARRIER FROM THE CAR.
Pull lower straps completely out of the hub.

BUCKLE STYLES:

If you cannot access the buckle, you may need to slide back the rubber cover.

11 OPEN THE TRUNK DOOR.

12 Position the pads inside the trunk with the straps hanging free. Keep the pads away from the door's edge.

13 BEFORE CLOSING THE TRUNK, be sure the pads are free from contact between trunk door and vehicle's frame.

- CLOSE THE TRUNK.
- Pull firmly on the straps to seat the pads.

14

- Insert the new straps from inside the hubs, behind the red triggers.
- Attach the ends to the side hook buckles.

15 Attach the Top Strap Hooks to hold the carrier as you continue.

16 THREAD NEW STRAP-END BACK INTO BUCKLE.

If you cannot access the buckle, you may need to slide back the rubber cover.

17 Continue with your Joe instructions to secure the carrier to your vehicle.

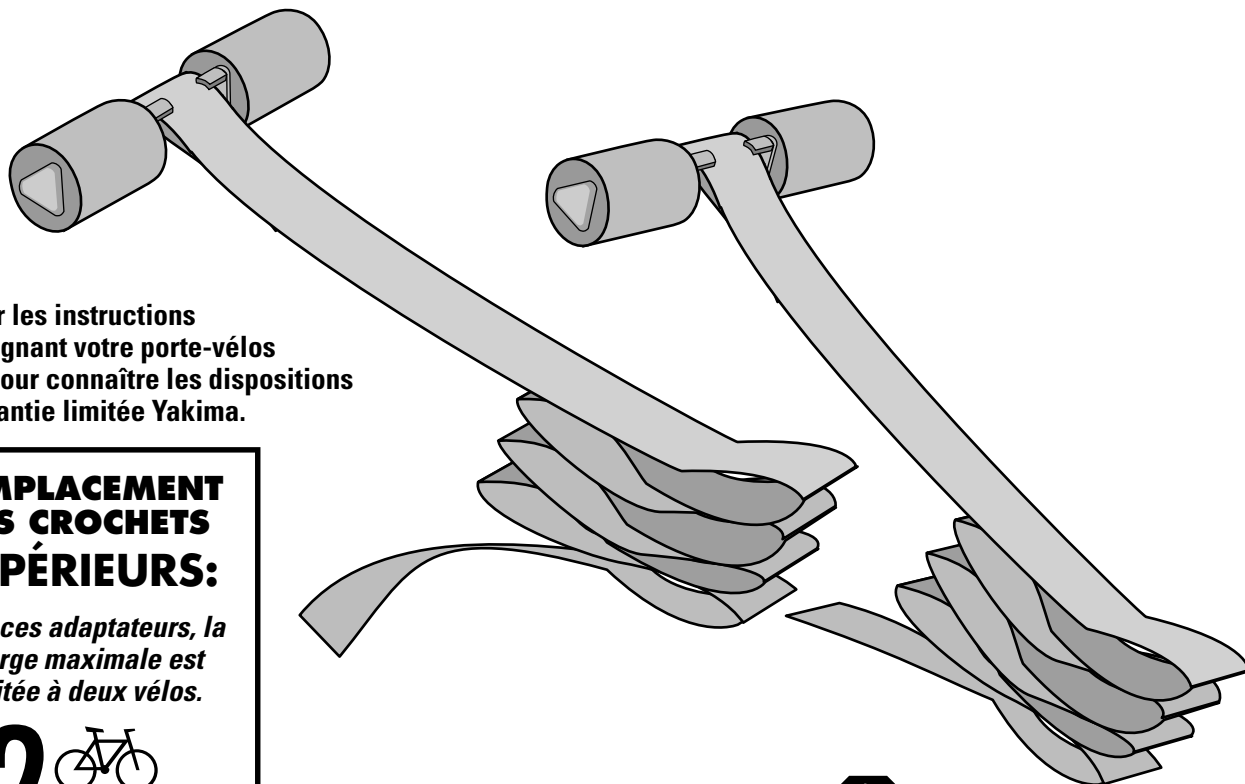


LIRE LES INSTRUCTIONS CONCERNANT LE PORTE-VÉLOS JOE AVANT DE POSER CES ADAPTATEURS

et



Trouver le véhicule dans le feuillet de compatibilité Joe ("Joe Fit Sheet") et lire les notes pour déterminer s'il faut remplacer les crochets SUPÉRIEURS ou INFÉRIEURS.



Consulter les instructions accompagnant votre porte-vélos Yakima pour connaître les dispositions de la garantie limitée Yakima.

REPLACEMENT DES CROCHETS SUPÉRIEURS:

Avec ces adaptateurs, la charge maximale est limitée à deux vélos.



ATTENTION!

S'il vous a été recommandé d'employer ces adaptateurs, leur absence entraînera des dommages au véhicule.



AVERTISSEMENT IMPORTANT

IL EST IMPÉRATIF QUE LES PORTE-BAGAGES ET LES ACCESSOIRES YAKIMA SOIENT CORRECTEMENT ET SOLIDEMENT FIXÉS AU VÉHICULE. UN MONTAGE MAL RÉALISÉ POURRAIT PROVOQUER UN ACCIDENT D'AUTOMOBILE, QUI POURRAIT ENTRAÎNER DES BLESSURES GRAVES OU MÊME LA MORT, À VOUS OU À D'AUTRES PERSONNES. VOUS ÊTES RESPONSABLE DE L'INSTALLATION DU PORTE-BAGAGES ET DES ACCESSOIRES SUR VOTRE VÉHICULE, D'EN VÉRIFIER LA SOLIDITÉ AVANT DE PRENDRE LA ROUTE ET DE LES INSPECTER RÉGULIÈREMENT POUR EN CONTRÔLER L'ÉTAT, L'AJUSTEMENT ET L'USURE. VOUS DEVEZ DONC LIRE ATTENTIVEMENT TOUTES LES INSTRUCTIONS ET TOUS LES AVERTISSEMENTS ACCOMPAGNANT VOTRE PRODUIT YAKIMA AVANT DE L'INSTALLER ET DE L'UTILISER. SI VOUS NE COMPRENEZ PAS TOUTES LES INSTRUCTIONS ET TOUS LES AVERTISSEMENTS, OU SI VOUS N'AVEZ PAS DE COMPÉTENCES EN MÉCANIQUE ET NE COMPRENEZ PAS PARFAITEMENT LA MÉTHODE DE MONTAGE, VOUS DEVRIEZ FAIRE INSTALLER LE PRODUIT PAR UN PROFESSIONNEL, COMME UN MÉCANICIEN OU UN CARROSSIER COMPÉTENT.

1

Trouver le véhicule dans le feuillet de compatibilité Joe ("Joe Fit Sheet") et lire les notes pour déterminer s'il faut remplacer les crochets SUPÉRIEURS ou INFÉRIEURS.



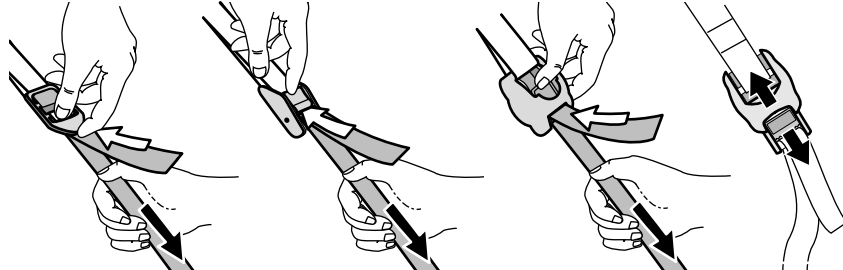
Remplacement DES CROCHETS SUPÉRIEURS:

2

ENLEVER LE PORTE-VÉLOS DU VÉHICULE.

Sortir complètement les sangles supérieures de leur boucle.

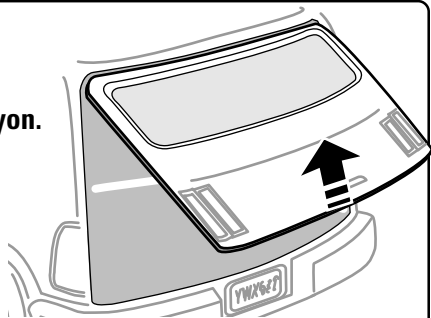
MODÈLES DE BOUCLES:



Si l'on n'a pas accès à la boucle, il faudra peut-être faire coulisser le protecteur en caoutchouc.

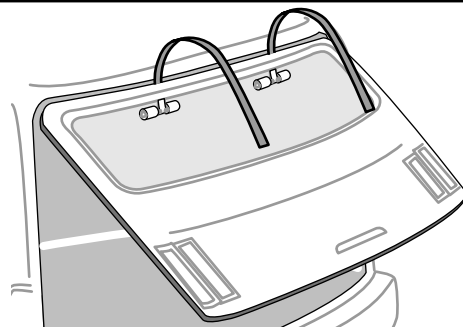
3

Ouvrir le hayon.

**4**

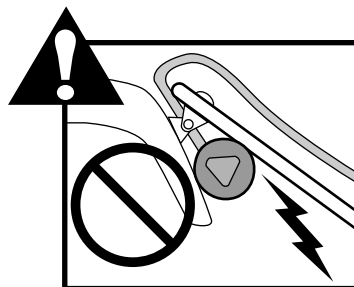
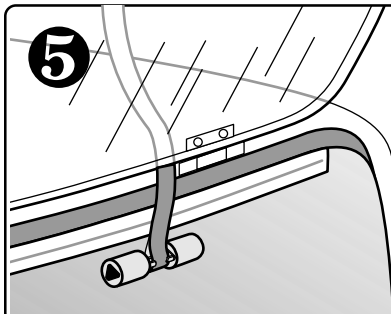
Passer le bout des sangles dans l'ouverture du hayon depuis l'intérieur du véhicule.

Éloigner les butées du bord du hayon.

**5**

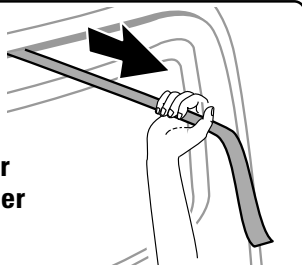
AVANT DE REFERMER LE HAYON...

S'assurer que les butées ne sont pas coincées entre le hayon et le châssis du véhicule.

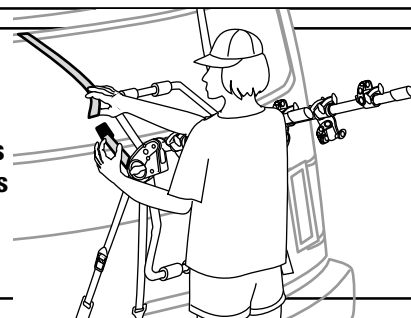
**6**

Fermer le hayon.

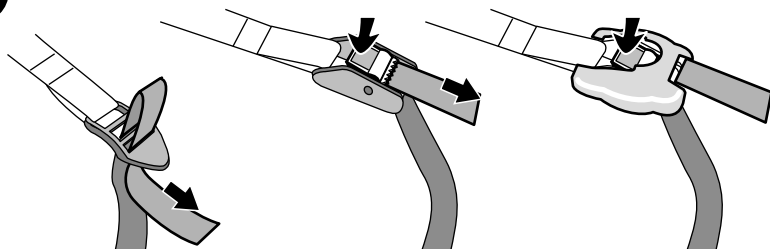
Tirer fermement sur les sangles pour caler les butées.

**7**

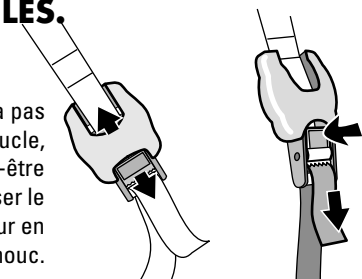
Tout en retenant le porte-vélos avec le corps, fixer les sangles des adaptateurs aux sangles supérieures du porte-vélos.

**8**

ENFILER LE BOUT DES NOUVELLES SANGLES DANS LES BOUCLES.



Si l'on n'a pas accès à la boucle, il faudra peut-être faire coulisser le protecteur en caoutchouc.

**9**

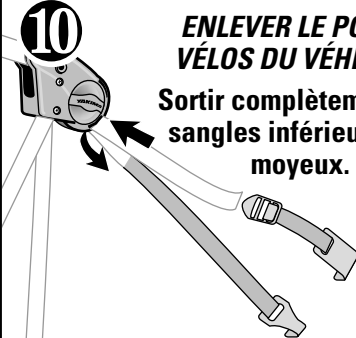
Reprendre la suite des instructions pour monter le porte-vélos Joe sur le véhicule.



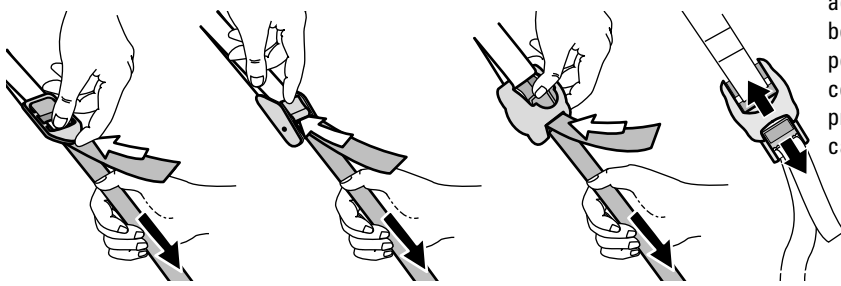
Trouver le véhicule dans le feuillet de compatibilité Joe ("Joe Fit Sheet") et lire les notes pour déterminer s'il faut remplacer les crochets SUPÉRIEURS ou INFÉRIEURS.

Remplacement DES CROCHETS INFÉRIEURS:

10 ENLEVER LE PORTE-VÉLOS DU VÉHICULE.
Sortir complètement les sangles inférieurs des moyeux.



MODÈLES DE BOUCLES:

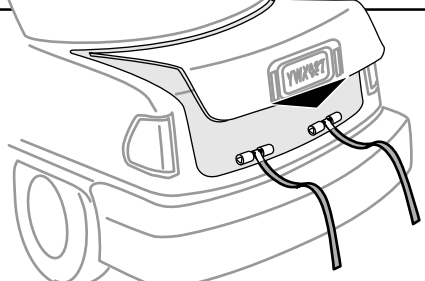


Si l'on n'a pas accès à la boucle, il faudra peut-être faire coulisser le protecteur en caoutchouc.

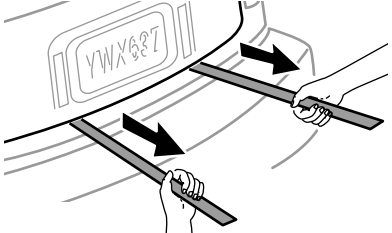
11 OUVRIR LE COFFRE.



12 Placer les butées à l'intérieur du coffre en laissant les sangles pendre. Éloigner les butées du seuil du coffre.



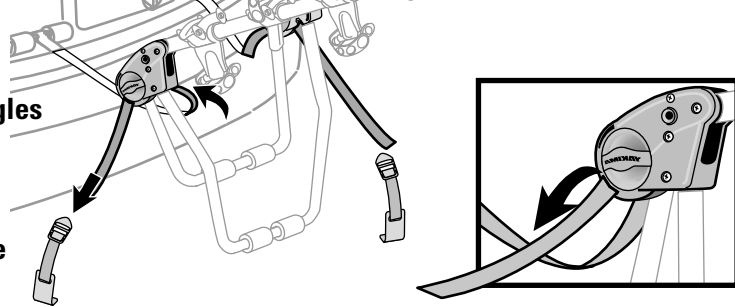
13 AVANT DE FERMER LE COFFRE, S'assurer que les butées ne sont pas coincées entre le couvercle du coffre et le châssis du véhicule.



- FERMER LE COFFRE.
- Tirer fermement sur les sangles pour caler les butée.

14

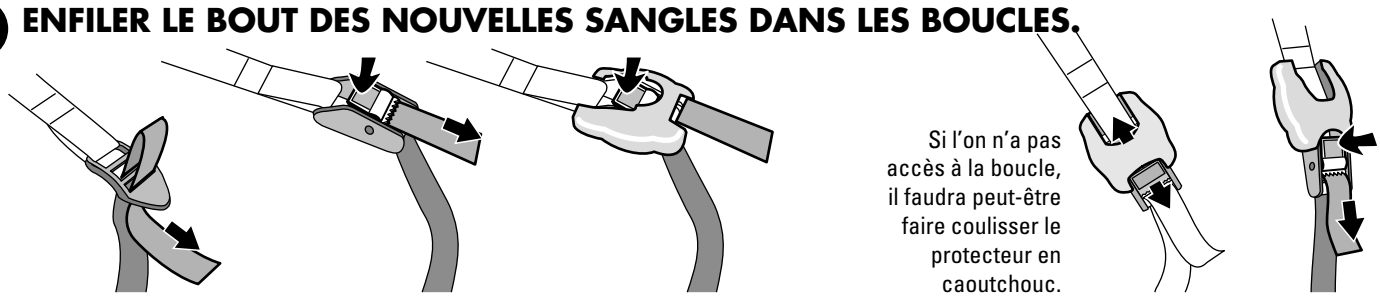
- Glisser les nouvelles sangles à l'intérieur des moyeux, derrière les boutons de verrouillage rouges.
- Fixer les bouts à la boucle des sangles latérales.



15 Accrocher les sangles supérieures pour soutenir le porte-vélos.



16 ENFILER LE BOUT DES NOUVELLES SANGLES DANS LES BOUCLES.



Si l'on n'a pas accès à la boucle, il faudra peut-être faire coulisser le protecteur en caoutchouc.

17 Reprendre la suite des instructions pour monter le porte-vélos Joe sur le véhicule.

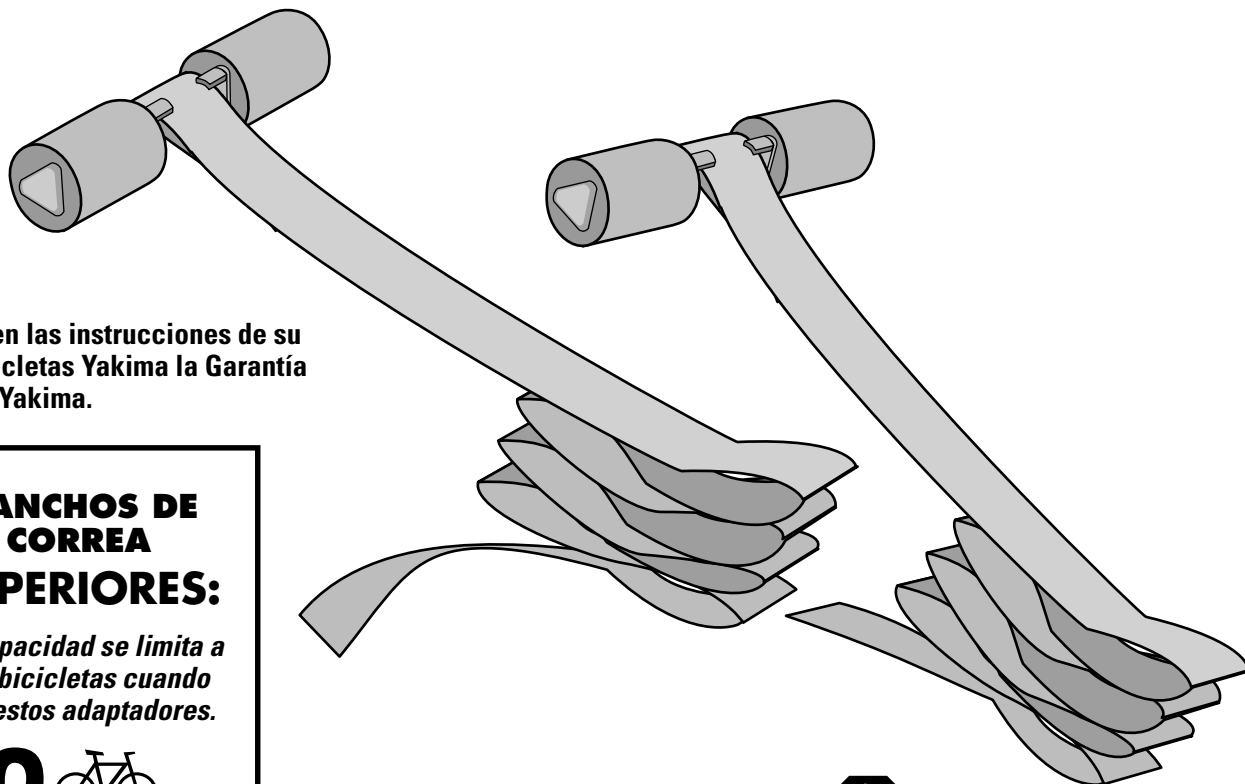


LEA LAS INSTRUCCIONES PARA JOE ANTES DE INSTALAR ESTOS ADAPTADORES

y



Busque el modelo de su vehículo en la Hoja de compatibilidad de Joe, lea las notas para determinar si deben remplazarse los GANCHOS DE CORREA SUPERIORES o los INFERIORES.



Busque en las instrucciones de su portabicicletas Yakima la Garantía limitada Yakima.

**GANCHOS DE
CORREA
SUPERIORES:**

La capacidad se limita a dos bicicletas cuando usa estos adaptadores.



ATENCIÓN

Si se le ha aconsejado usar estos adaptadores, el no hacerlo resultará en daños al vehículo.



¡AVISO IMPORTANTE!

ES FUNDAMENTAL QUE TODAS LAS PARRILLAS Y ACCESORIOS YAKIMA ESTÉN BIEN COLOCADOS Y ASEGURADOS AL VEHÍCULO. UNA INSTALACIÓN DEFICIENTE PODRÍA RESULTAR EN ACCIDENTE AUTOMOVILÍSTICO Y PROVOCAR HERIDAS GRAVES O MUERTE A USTED O A TERCEROS. USTED ES RESPONSABLE DE ASEGURAR LAS PARRILLAS Y ACCESORIOS AL VEHÍCULO, VERIFICANDO UNIONES Y AMARRES ANTES DE USAR E INSPECCIONANDO EL AJUSTE DE LOS PRODUCTOS, SU DESGASTE Y POSIBLES DAÑOS. POR ELLO DEBE LEER Y COMPRENDER TODAS LAS INSTRUCCIONES ADVERTENCIAS QUE VIENEN CON LOS PRODUCTOS YAKIMA ANTES DE INSTALARLOS O USARLOS. SI NO ENTIENDE TODAS LAS INSTRUCCIONES Y ADVERTENCIAS, O NO TIENE EXPERIENCIA EN MECÁNICA O NO ESTÁ FAMILIARIZADO CON LOS PROCEDIMIENTOS DE INSTALACIÓN, HAGA INSTALAR EL PRODUCTO POR UN PROFESIONAL EN UN GARAGE CONOCIDO O EN UN TALLER DE CARROCERÍA.

1

Busque el modelo de su vehículo en la Hoja de compatibilidad de Joe y lea las notas para determinar si deben remplazarse los GANCHOS DE CORREA SUPERIORES o los INFERIORES.



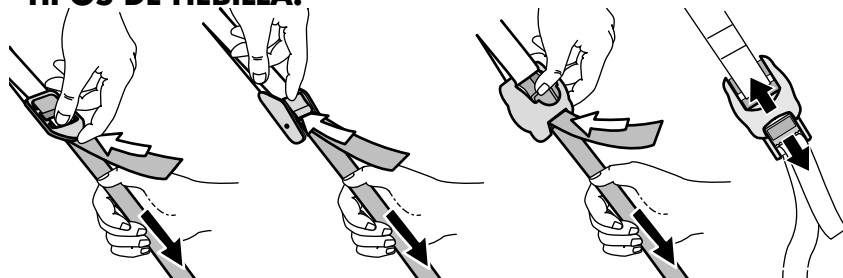
Remplazo de GANCHOS DE CORREA SUPERIORES:

2

QUITE EL PORTABICICLETAS DEL VEHÍCULO.

Saque completamente las correas de las hebillas.

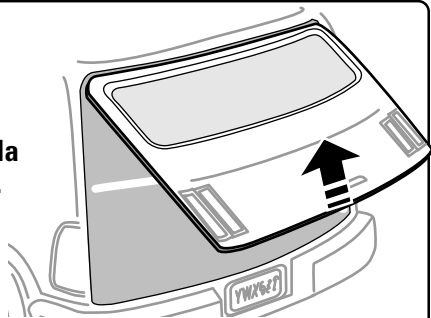
TIPOS DE HEBILLA:



Si no puede acceder a la hebilla, quizá tenga que deslizar hacia atrás la cubierta de caucho.

3

Abra la portezuela trasera.



4

Desde la parte interior del vehículo, pase los extremos de las correas por la abertura superior de la portezuela.

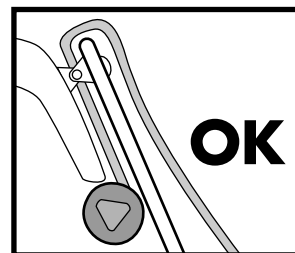
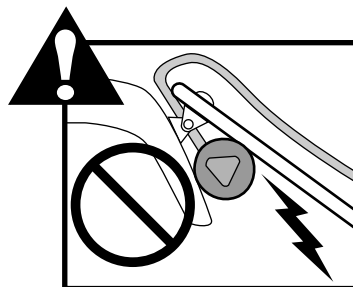
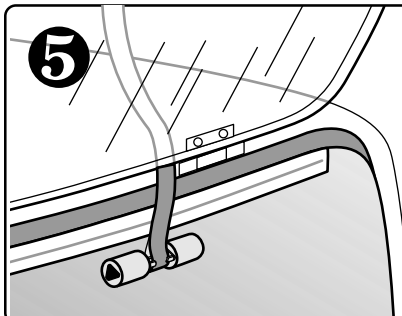
Mantenga las almohadillas protectoras lejos del borde la portezuela.



5

ANTES DE CERRAR LA PORTEZUELA...

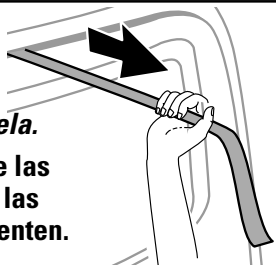
Las almohadillas protectoras no deben hacer contacto entre la portezuela y el bastidor del vehículo.



6

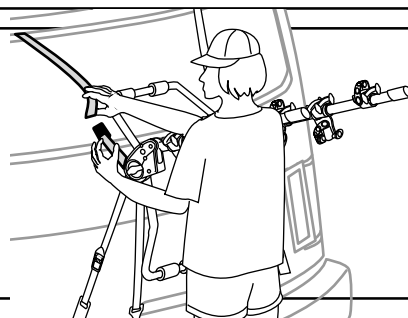
Cierre la portezuela.

Tire firmemente de las correas para que las almohadillas se asienten.



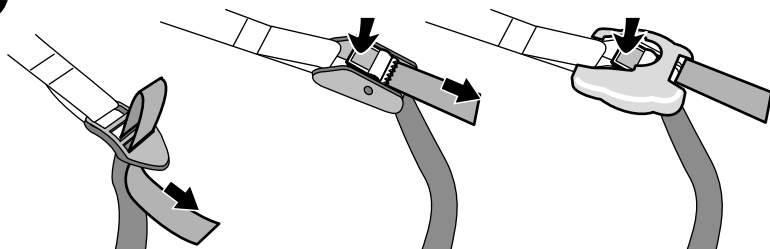
7

Mientras sostiene el portabicicletas con su cuerpo, sujete las correas del adaptador a las correas superiores del portabicicletas.

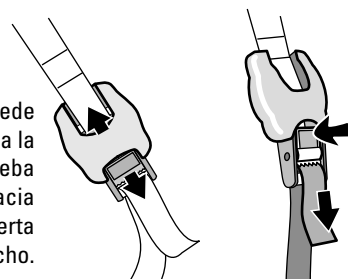


8

PASE EL NUEVO EXTREMO DE CORREA POR LA HEBILLA.



Si no puede acceder a la hebilla, quizá deba deslizar hacia atrás la cubierta de caucho.



9

Continúe con sus instrucciones de Joe para asegurar el portabicicletas al vehículo.



Busque el modelo de su vehículo en la hoja de compatibilidad de Joe y lea las notas para determinar si deben remplazarse los **GANCHOS DE CORREA SUPERIORES** o los **INFERIORES**.

Remplazo de **GANCHOS DE CORREA INFERIORES**:

10 **QUITE EL PORTABICICLETAS DEL VEHÍCULO.**
Tire de las correas inferiores para sacarlas completamente del cubo.

TIPOS DE HEBILLA:

Si no puede acceder a la hebilla, quizá tenga que deslizar hacia atrás la cubierta de caucho.

11
ABRA LA PUERTA DEL BAÚL

12
Coloque las almohadillas protectoras dentro del baúl con las correas colgando libremente.
Mantenga las almohadillas protectoras lejos del borde la puerta.

13
ANTES DE CERRAR EL BAÚL, asegúrese de que las almohadillas no hacen contacto entre la puerta del baúl y el bastidor del vehículo.

- **CIERRE EL BAÚL.**
- Tire firmemente de las correas para que las almohadillas protectoras se asienten.

14

- Inserte las nuevas correas desde la parte interior de los cubos, detrás de los disparadores rojos.
- Sujete los extremos a las hebillas de los ganchos laterales.

15
Sujete los ganchos de correa superiores para sostener el portabicicletas mientras continúa la instalación.

16 **PASE EL NUEVO EXTREMO DE CORREA POR LA HEBILLA.**

Si no puede acceder a la hebilla, quizá deba deslizar hacia atrás la cubierta de caucho.

17 **Continúe con sus instrucciones de Joe para asegurar el portabicicletas al vehículo.**